



RETURN BIDS TO :
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :
Bid Receiving - Réception des soumissions:

Correctional Service Canada (CSC) – Service
correctionnel Canada

Att : RHQFinance/Procurement/Bids

RHQ Finance/Procurement/Bids

AR Finance/Approvisionnements/Soumissions

Correctional Service Canada

1045 Main Street, 2nd Floor

Moncton, NB E1C1H1

Attention :

Lise Bourque

Regional Contracting Officer

Agente de contrat régional

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

Proposal to: Correctional Service Canada

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Proposition à: Service Correctionnel du Canada

Ce document est par la présente révisé; sauf indication
contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments — Commentaires :

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY
REQUIREMENT – CE DOCUMENT COMPORTE DES
EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ.

Title — Sujet: Dental Services/Services dentaires	
Solicitation No. — No. de l'invitation 21250-17-2581966	
Solicitation Amendment No. — No. de modification de l'invitation 002	Date: July 14, 2017
GETS Reference No. — No. de Référence de SEAG PW-17-00784786	
Solicitation Closes — L'invitation prend fin at /à : 2:00 p.m./14:00 AST/HNA on / le : July 28, 2017/ 28 juillet, 2017	
F.O.B. — F.A.B. Plant – Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à: Lise Bourque Regional Contracting Officer Agente de contrat régional	
Telephone No. – No de téléphone: 506-851-6977	Fax No. – No de télécopieur: 506-851-6327
Destination of Goods, Services and Construction: Destination des biens, services et construction: Nova Institution for Women/Nova l'établissement pour femmes 180 rue James St. Truro, NS/NÉ B2N 6R8	
Instructions: See Herein Instructions : Voir aux présentes	



Solicitation Amendment 002 is issued to

1. Extend the closing date of the Solicitation;
 2. Respond to questions 1 through 2 received the during the solicitation period
-

1. The Solicitation Closing date identified on page one (1) of the RFP has been extended:

Delete: **Solicitation Closing** date, July 21, 2017, 2:00 p.m./14:00 AST/HNA; and

Insert: The following, new **Solicitation Closing** date, July 28, 2017, 2:00 p.m. /14:00 AST/HNA.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.



La modification 002 à l'invitation est émise pour:

1. Proroger la date de clôture de la demande;

1. La date de clôture de la période d'invitation à soumissionner identifiée sur la page un (1) de la DDP a été prorogée:

Supprimer: la date de clôture le 21 juillet, 2017, 14 :00 AST/HNA et,

Insérer: La nouvelle date de clôture de la période d'invitation : le 28 juillet, 2017, 14 :00 AST/HNA.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS RESTENT LES MÊMES.